

# Message de Hiéronimos, archevêque d'Athènes

MOS, ARCHEVÊQUE D'ATHÈNES ET DE TOUTE LA GRÈCE

Athènes, le 7 septembre 2009

Le chemin avec le Christ est, de manière éminente, un chemin de combat et de sacrifice. Il ne serait pas possible, si l'on veut s'en tenir aux termes justes, de considérer le chemin de l'Église sans le connaître comme combat spirituel

---

## **XVIIe COLLOQUE OECUMÉNIQUE INTERNATIONAL**

### **Traduction du message de l'archevêque d'Athènes en langue italienne**

SALUTO DI SUA BEATITUDINE  
ARCIVESCOVO DI ATENE E DI TUTTA LA GRECIA  
IERONYMOS  
PER IL 17° CONVEGNO ECUMENICO INTERNAZIONALE  
DI SPIRITUALITÀ ORTODOSSA  
SUL TEMA "LA LOTTA SPIRITUALE  
NELLA TRADIZIONE ORTODOSSA"

Atene, 7 settembre 2009

Cari padri e fratelli,

con gioia saluto la comunità monastica di Bose e tutti i fedeli partecipanti al presente convegno spirituale dedicato a un tema assolutamente essenziale per la comprensione della spiritualità ortodossa. Il cammino con il Cristo è in modo eminente un cammino di lotta e di sacrificio. Non sarebbe possibile, a rigor di termini, che il cammino della Chiesa non fosse cammino di lotta spirituale, sia che essa venga intesa come sottomissione delle passioni, sia come rifiuto dei pensieri cattivi, sia anche come battaglia corpo a corpo con il diavolo. In questa lotta spirituale l'esperienza delle sante figure della chiesa del passato è una guida preziosa. Il loro amore per Cristo e la ricerca solo del Suo Regno e della sua giustizia, li hanno resi combattenti indefessi, che "fanno violenza" alle porte del Paradiso. Dalle loro tecniche e dai loro esempi abbiamo molto da imparare e con gioia leggerò le interessanti relazioni, i cui titoli ho letto nel programma del vostro convegno.

Augurando la buona riuscita secondo Dio ai vostri lavori e invocando la benedizione del Signore sulla vostra vita e sulle vostre opere rimango, con ardenti preghiere

l'Arcivescovo di Atene  
+Ieronymos

**XVIIe COLLOQUE OECUMÉNIQUE INTERNATIONAL**